

# mont-bell

## 共通取扱説明書

# アルパイン フォールディングポール

## Alpine Folding Pole

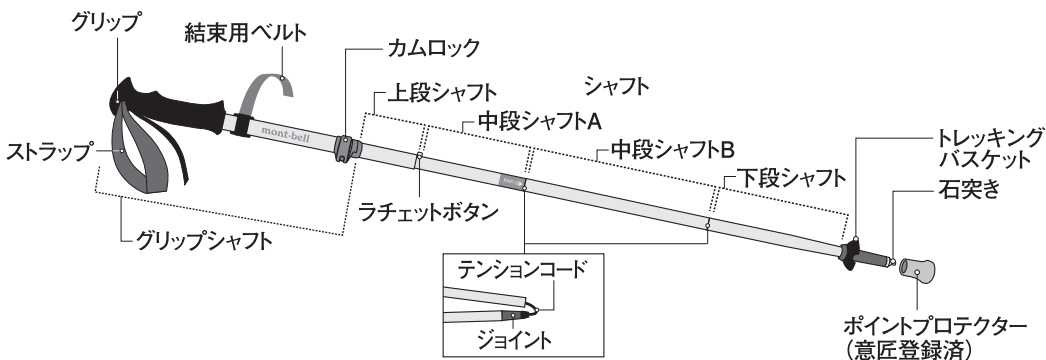
この度はお買いあげいただき、誠にありがとうございます。この取扱説明書(以下「本説明書」といいます)は本製品の正しい取扱方法を説明しています。ご使用前に本説明書をよくお読みいただき、正しい使用方法をご確認ください。

なお、ご不明な点等ございましたら、販売店もしくは(株)モンベル カスタマー・サービスまでお問い合わせください。本説明書は大切に保管してください。

### ■ 特長

本製品は、ワンタッチで素早く長さの調節が行えるシステムを備え、登山に適したI型グリップの折り畳み式ポールです。コンパクトに収納でき、携行性に優れます。高い剛性と軽さを両立し、1本から歩行の補助として使用できます。両手で2本を使用することで、推進力やバランス感覚をよりサポートします。

### ■ 各部の名称



### ■ 安全上の注意 必ずお読みください

**警告** 場合により人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容です。軽傷または物的損害が発生する頻度が高いことが想定される内容です。

- 本製品は登山用です。これ以外の目的では使用しないでください。
- 登山用ピッケルではありません。グリセードやクライミングの支点として、絶対に使用しないでください。また、両端を強い力で引っ張るとグリップやシェアフトが抜けてしまう可能性があります。人や荷物の引き上げに使用しないでください。
- 岩場など手を使って確保が必要な場所では、バックパックに収納するなどして使用しないでください。
- 使用時にシェアフトの固定が不十分だと転倒などの原因となり危険です。使用前には必ず固定状態を確認してください。行動中にも緩みがないかを確認してください。
- 本製品の改造や分解などは絶対にしないでください。性能が損なわれ、十分に保護能力が発揮できない恐れがあります。
- 使用前は毎回必ず点検をしてください。老朽化が認められる場合や損傷が認められたり、疑わしい場合は直ちに本製品の使用を中止してください。本来の性能が発揮できない恐れがあります。
- 正しいお手入れ方法、保管方法を守ってください。誤ったお手入れや保管方法を行うと、本来の性能を発揮できない恐れがあります。

**注意** 人が傷害を負ったり物的損害の発生が想定される内容です。

- 周囲の人や物に危害を加える恐れがありますので、使用中は振り回さないでください。
- “STOP”表示を超えて使用しないでください。使用中に破損する恐れがあります。
- シェアフトに潤滑油等を使用しないでください。確実な固定が得られず、転倒などの原因となり危険です。
- 横からの強い荷重をかけないでください。構造上、横方向からの荷重には縦方向ほどの強度はありません。
- 使用しないときは、石突きに必ず付属のポイントプロテクターを装着してください。
- 収納時はシェアフトが脱落することがありますのでバックパックや収納ケース等に収納してください。
- ポールに全体重をかけないでください。ケガやポールが破損する恐れがあります。
- お子さまや、ご年配の方が使用する際は、周囲の人がシェアフトが固定されていることを確認してください。
- 落雷の恐れがあるときは使用しないでください。
- 先端のポイントプロテクターがすり減った場合は速やかに専用のポイントプロテクターに交換してください。
- 高温になる場所に放置しないでください。グリップが変形する恐れがあります。
- 極度の低温下ではシェアフトが凍ったり、各部の機能が低下することがあります。
- グリップは素材の特性上、保水して凍ったり、雪が付着することがあります。凍る可能性のある状況での使用はお避けください。
- グリップは結束バンドを強く締めすぎたり、強い力が加わると、へこみが生じる場合があります。

### ■ 使用前の点検 使用にあたっては、毎回必ず次のことを確かめてください。異常が見られた場合は使用しないでください。

- ひびや変形が見られないか
- シェアフトの固定は確実にできるか
- テンションコードに緩みがないか

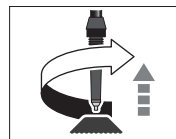
### ■ 使用方法

コースや地形に応じてポールの長さ、ストラップの長さを適切に調節してください。

#### ○ トレッキングバスケットの着脱方法

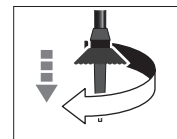
##### ■ 取り付け方

トレッキングバスケットを時計回りに回しながら、空回りするまで差し込みます。



##### ■ 取り外し方

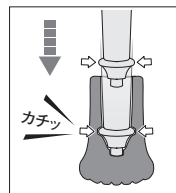
トレッキングバスケットを下方向に引きながら反時計回りに回し、引き抜きます。



#### ○ ポイントプロテクターの着脱方法

##### ■ 取り付け方

カチッと音がするまで、ポールの石突きにしっかり差し込んでください。奥まで入れないと脱落する恐れがあります。



##### ■ ポイントプロテクターの重要性

植生に影響を与える可能性のある登山道や木道では必ずポイントプロテクターを装着してください。トレッキングポールの石突きが植生にダメージを与える恐れがあります。

※ポイントプロテクターは消耗品です。傷んだ際は交換してください。

#### ○ 長さの調節の目安 (使用する長さに応じて調節してください。)



ポールと腕の角度が、約90度になるように調節してください。



体の前に楽に突けるように短めに調節してください。



体に負担をかけない直立姿勢を維持するため、長めに調節します。



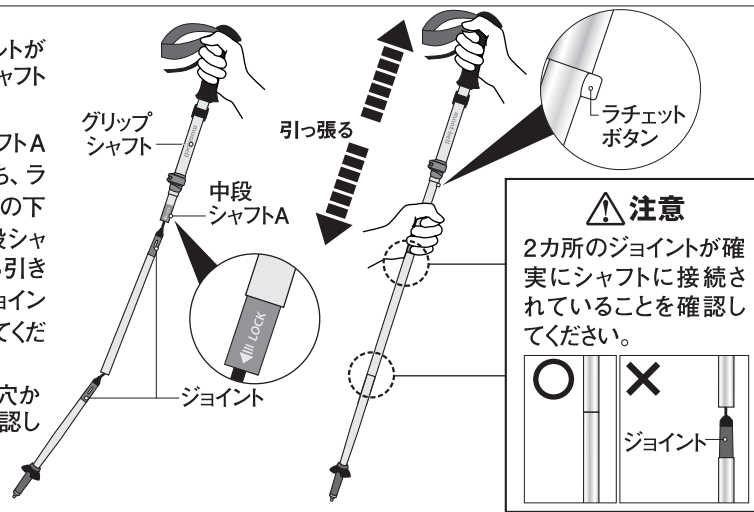
山側を短めに、谷側を長めに調節してください。

## 組み立て方法

①結束用ベルトを外し、ベルトが垂れないように、グリップシャフトへ巻き付けて固定します。

②グリップシャフトと中段シャフトA (LOCKの記載有り) を持ち、ラチェットボタンが上段シャフトの下に出るまで、図のように中段シャフトAをグリップシャフトから引き出します。その際は、各ジョイントをシャフトに確実に接続してください。

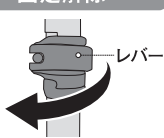
※ラチェットボタンがラチェット穴から確実に出ていることを確認してください。



## 長さの調節方法

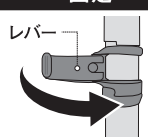
### カムロックの操作方法

#### 固定解除



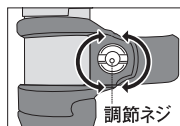
レバーを矢印の方向に起して固定を解除します。

#### 固定



レバーを矢印の方向に倒して固定します。

### カムロック・システムの固定力の調節



- ①固定を解除します。
- ②調節ネジをコインなどで時計回りに回すことでシャフトを固定する力が強くなります。
- ③調節ネジを反時計回りに回すことでシャフトを固定する力が弱くなります。

※ご使用前には必ずロック状態を確認してください。また、行動中にも緩みがないかを確認してください。

①カムロックレバーの固定を解除して伸ばします。

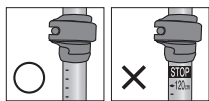


②上段シャフトを使用する長さまで伸ばし、固定します。



### 注意

ポールの調節幅は“STOP”表示が隠れる位置で調節してください。STOP表示以上に伸ばして使用するとストッパー部に過度の負荷がかかり、破損の原因となります。

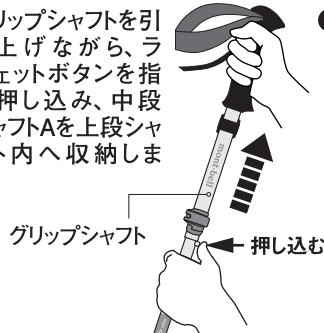


## 収納方法

①固定を解除して収納します。収納後、確実に固定してください。ゆるめたままだとシャフトが脱落する恐れがあります。



②グリップシャフトを引き上げながら、ラチェットボタンを指で押し込み、中段シャフトAを上段シャフト内へ収納します。

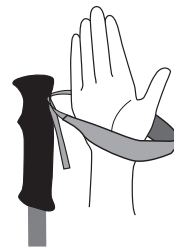


③中段シャフトB、下段シャフトとジョイントの接続を外し、折りたたんで結束用ベルトで固定します。



## グリップの握り方とストラップの調節方法

①下方向からストラップに手を通します。

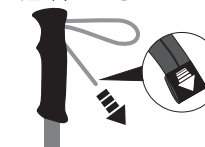


②ストラップとグリップを図のように握ります。



③ストラップの長さを調節し、手にフィットさせてください。

短くするとき



ストラップの先端を持ち、斜め下方向へ引きます。

長くするとき



ストラップの輪の上側を持ち、横方向へ引きます。※下方向へは引っ張っても動きません。

## お手入れ方法

間違ったお手入れ方法や保管方法は本製品の寿命を縮めます。使用後や保管時は以下の点を参考にしてください。

○ご使用後はグリップシャフト、上段、中段、下段のシャフトを全て外して汚れをよく落とし、完全に乾燥させて保管してください。

○シャフトに潤滑油等を使用しないでください。

確実な固定が得られず、転倒などの原因となり危険です。



## 保管方法

○ご使用後はシャフトを上記のお手入れ方法の図のように出して保管してください。ロック (ラチェットボタンがラチェット穴から出た状態) を解除せずに保管するとテンションコードが伸びる恐れがあります。

○本製品を長期間使用せずに保管する場合は、直射日光の当たらない風通しの良い場所に保管してください。

○火のそばや暖房器具のそばなどの高温になる所に置かないでください。変形や損傷の原因になります。

## アフターサービス

お問い合わせいただきました本製品は万全を期して製造しておりますが、万一不備な点がございましたら、お問い合わせいただいた販売店、もしくは下記の弊社窓口までご連絡ください。

製造上の欠陥による不具合の場合は無償で交換させていただきます。なお、修理、交換等の要否につきましては、弊社の裁量にて判断させていただきます。

なお、以下のような原因での破損、不良につきましては保証いたしませんのでご了承ください。

- 本製品の誤った使用方法によるもの
- 間違ったお手入れ、保管方法、経年変化による素材劣化
- 乱暴な取り扱いによるもの
- その他、製造上の欠陥以外の原因によるもの

破損時は弊社にて診断をして、修理が可能な場合はご要望により有償にて修理させていただきます。

## オプション (別売)

本製品は下記の別売のオプションを利用することができます。

- トレッキングバスケット 交換用のバスケットです。
- ポイントプロテクター 交換用のキャップです。
- ポイントプロテクター ウォーキング 推進力を高める形状をしたラバー製キャップです。
- スノーバスケット 積雪期の歩行に適した交換用バスケットです。
- フォールディングボール ケース ポールを2本収納できます。(収納寸40cm以下のボールに対応します。)

## 仕様・サイズ

品番: 1140265	品名: アルパイン フォールディングポール 110	使用長: 90-110cm
品番: 1140266	品名: アルパイン フォールディングポール 120	使用長: 100-120cm
品番: 1140267	品名: アルパイン フォールディングポール 130	使用長: 110-130cm
素材: (シャフト/上3段) アルミニウム合金 (シャフト/下2段) カーボン繊維強化プラスチック (グリップ) EVA (ストラップ) ナイロン		

## その他

本製品の仕様、デザインは予告なく変更されることがあります。また、重量などのスペックには誤差が生じる場合があります。

# mont-bell

## User's Manual

# Alpine Folding Pole

### Alpine Folding Pole

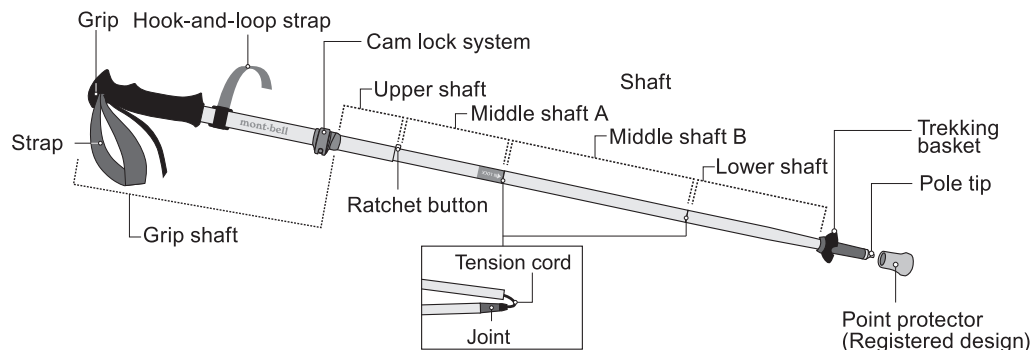
Thank you for purchasing this product. Before using, please carefully read this manual for instructions on the proper care and usage of this product.

If you have any questions regarding this product, please contact Montbell Customer Service or the store of original purchase. Keep this manual for future reference.

## ■ Description

Features a folding construction and an I-shaped grip to deliver performance and packability ready for trekking. The pole achieves a stiff yet lightweight design while the lock system allows for quick and easy length adjustment. Use one pole for support while walking and use two poles for greater support, balance and propulsion.

## ■ Parts



## ■ Safety Warnings! Please read carefully.

**⚠ WARNINGS!** Under certain conditions, use of this product can result in injury, death, or property damage.

- This product is for hiking and trekking use only. Do NOT use this product for any other purpose for which it was not designed.
- Do NOT use as an alpine axe, for glissading or as an anchor for climbing. Do NOT pull strongly on both ends of the pole as the shaft or grip can come apart. Do NOT use the pole for pulling up people or luggage.
- In rocky terrain where climbing is necessary, store poles in your backpack to free up your hands.
- If the shaft is not properly secured, the shaft can come apart or slide closed during use and result in a falling accident. Prior to use, check to see if the shafts are properly locked in place and periodically check for loosening.
- Do NOT modify or alter this product. Improper modifications and alterations can damage the product and impair function.
- Prior to use, check the product's condition and stop using immediately if you notice any damage or irregularities.
- Follow recommended care and storage instructions. Improper care and storage can lead to a decrease in performance.

**⚠ CAUTION!** Under certain conditions, use of this product can result in injury or property damage.

- Do NOT swing or wave poles around. May result in injury or property damage.
- Do NOT extend pole shafts further than the "STOP" marking. May result in damage during use.
- Do NOT apply lubricants to the shaft. May result in the shaft collapsing, leading to a fall.
- Do NOT apply a strong horizontal force to the pole. Poles are not designed to support lateral forces.
- Attach protector when pole is not in use.
- When not in use, store trekking pole inside a stuff sack or backpack. Loose shafts can become dislodged and fall.
- Do NOT place your full weight onto the pole. May result in injury or damage.
- If someone in your party cannot verify if the shaft is stable, such as a child, have someone in the group help verify the pole is safe to use.
- Do NOT use if there is a chance of lightning.
- If the point protector is worn out, replace it as soon as possible.
- Do NOT store the product in places with temperature extremes. May result in grip deformation.
- Exposure to freezing cold temperatures can freeze the shaft and impair overall performance.
- Due to the characteristics of the material, the grips may retain water and freeze, and snow may stick to them. Avoid using this product in freezing conditions.
- Pressing poles together by overly tightening hook-and-loop straps or placing too much pressure may dent the grips.

## ■ Prior to use, inspect this product for:

 Stop using immediately if you notice any irregularities.

- Cracks, damage or other irregularities
- Securely locking shafts
- Slack tension cords

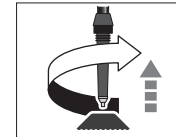
## ■ Directions

\*Adjust pole length and strap length based on trail conditions and terrain.

### ○ Trekking basket

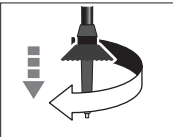
#### ■ Attachment

Screw on the trekking basket turning clockwise until it spins in place.



#### ■ Removal

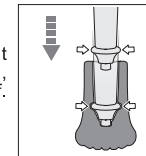
While applying downward pressure, turn the trekking basket counterclockwise.



### ○ Point protector

#### ■ Attachment

Twist the guard onto the pole's tip until it slots into place. If not properly attached, protector can become dislodged and fall off.

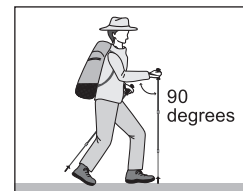


#### Point protector importance

Always use with point protectors attached when in wooded areas and places where vegetation may be impacted. Bare pole tips may damage vegetation.

\*The point protector will wear down over time. Replace when necessary.

### ○ Optimal pole length



**Level Terrain**  
Choose a length so the angle between your arm and the trekking pole is 90 degrees.



**Ascending**  
Shorten the pole to make it easier to place the pole in front of you.



**Descending**  
Lengthen the pole to make it easier to place the pole in front of you.



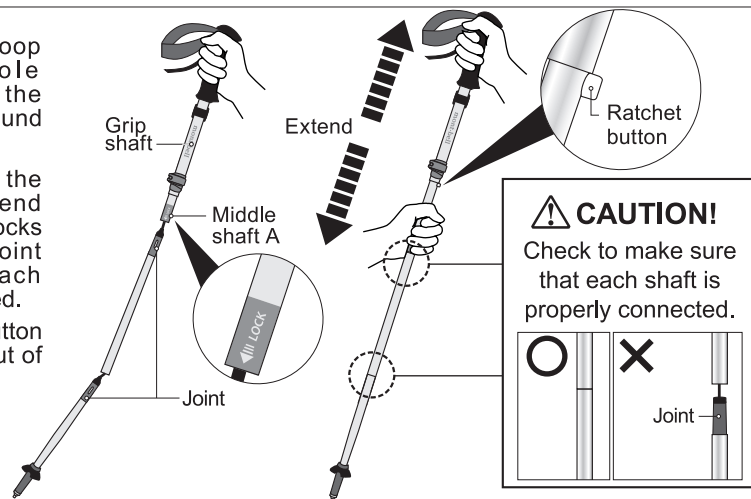
**Traverse**  
Hold the side closest to the mountain at a lower position and the side closest to the valley at a higher position.

## ○ Setting up

① Unwind the hook-and-loop strap to free the pole sections. Then rewind the hook-and-loop strap around the grip shaft.

② Hold the grip shaft and the middle shaft A and extend until the ratchet button locks in place. Check each joint and make sure that each shaft is properly connected.

\*Make sure the ratchet button is secure and sticking out of the ratchet button hole.



## ○ Adjusting pole length

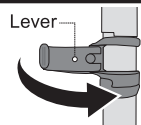
### Cam Lock System

Unlock



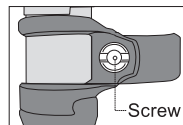
Lift the lever to unlock.

Lock



Push the lever to lock.

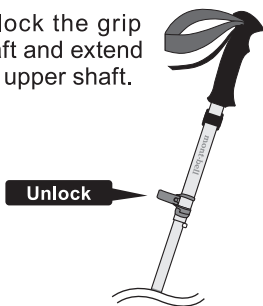
### ■ Adjusting the locking force of the Cam Lock System



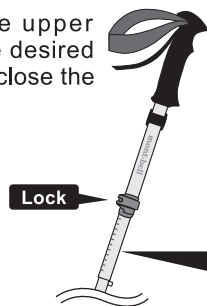
- ① Lift the lever to release.
- ② Turning the screw clockwise strengthens the shaft locking force.
- ③ Turning the screw counterclockwise reduces the shaft locking force.

\*Before and during use, make sure the pole is securely locked.

① Unlock the grip shaft and extend the upper shaft.

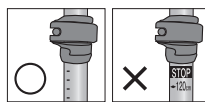


② Extend the upper shaft to the desired length and close the cam lock.



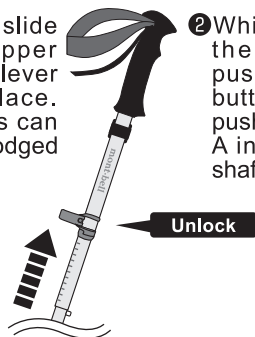
### ⚠ CAUTION!

Do NOT extend the grip shaft above the "STOP" marking. Extending the shaft above this marking can place too much force on and damage the lock and inner shaft.

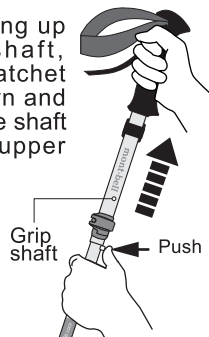


## ○ Storing

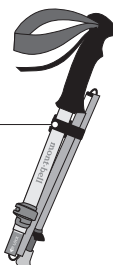
① Unlock and slide close the upper shaft. Push lever to lock in place. Loose shafts can become dislodged and fall.



② While pulling up the grip shaft, push the ratchet button down and push middle shaft A into the upper shaft.



③ Disconnect middle shaft B and the lower shaft, fold pole up, and secure with the hook-and-loop



## ○ Holding the grip and adjusting strap length

① Put your hand through from the bottom of the strap.



② Hold the strap and the grip as in the illustration below.



③ Adjust strap length to fit hand.

To shorten



Pull the strap end downward.

To lengthen



Pull the higher side of the strap loop in a horizontal direction.

## ■ Care

Improper care and storage of this product can shorten its lifespan. Follow the recommendations below to extend the lifespan of your product.

- After use, separate all the shafts, then thoroughly clean and dry them before storing.
- Do NOT apply lubricants to the shaft. May result in the shaft collapsing, leading to a fall.



## ■ Storage

- After use, fold up loosely for storage (as shown above). If stored with the ratchet button locked, the tension will cause the tension cord to stretch.
- Store in a well-ventilated, cool, dry place. Keep out of direct sunlight and ultraviolet light.
- Do NOT leave the product near heat sources. May cause deformation and damage to the product.

## ■ Warranty

Montbell's warranty covers all defects in materials and workmanship to the original owner, for the lifetime of the product. If a product ever fails due to a manufacturing defect, Montbell will repair or replace the product at Montbell's discretion. This warranty does not cover damage(s) caused by accident, improper care, negligence, misuse, alterations or normal wear and tear. Damage(s) not covered under warranty will be repaired at a reasonable rate. If you would like to make a warranty inquiry, please contact Montbell Customer Service or the store of original purchase.

## ■ Accessories (sold separately)

The following accessories are available for use with this product.

- **Trekking Basket**  
Replacement basket.
- **Point Protector**  
Replacement protector.
- **Point Protector Walking**  
Rubber cap shaped to enhance forward movement.
- **Snow Basket**  
Basket for trekking in snow.
- **Folding Pole Case**  
Stores two poles.  
(Compatible with a folded size of 40cm.)

## ■ Specifications

Style# : 1140265	Name : Alpine Folding Pole 110	Usable length : 90-110cm
Style# : 1140266	Name : Alpine Folding Pole 120	Usable length : 100-120cm
Style# : 1140267	Name : Alpine Folding Pole 130	Usable length : 110-130cm
Material : (Upper 3 shafts) aluminum alloy (Lower 2 shafts) carbon fiber reinforced plastic (Grip) EVA (Strap) nylon		

All product specifications and design are subject to change without prior notice. Actual product specifications may vary.

mont-bell Co.,Ltd.

2-2-2 Shinmachi, Nishi-ku, Osaka 550-0013 JAPAN  
<https://www.montbell.com/>